

## **Demandes d'octroi de permis concernant la durée du travail**

---

### **Permis de travail de nuit (art. 17 LTr)**

- 07-10717 / 100575  
Nexans Suisse SA, 1305 Penthalaz  
accessoires d'énergie et extrusion  
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons techniques et économiques  
30 H  
07.11.2007–30.11.2010 (Renouvellement)
- 07-10718 / 100103  
Cafag SA, 1700 Fribourg  
production  
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques  
16 H, 9 F  
07.11.2007–30.11.2010 (Renouvellement)
- 07-10720 / 100907  
Resilux Schweiz AG, 1994 Aproz  
fabrication de bouteilles pour boissons en PET  
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques  
9 H  
21.11.2007–30.11.2010 (Renouvellement/modification)

### **Permis de travail de nuit (sans alternance avec un travail de jour) (art. 17 LTr)**

- 07-10734 / 102090  
Bonfrais Bongel SA, 1024 Ecublens VD  
préparation et chargement des expéditions de produits frais  
besoins spéciaux de consommation  
4 H, 1 F  
09.12.2007–31.12.2010 (Renouvellement/modification)

**Permis de travail de nuit et du dimanche (art. 17 et 19 LTr)**

- 07-10719 / 102152  
SOGEP Société Genevoise des Pétroles, 1214 Vernier  
surveillance de la réception de produits pétroliers par pipeline Méditerranée -  
Rhône SPMR/Sappro  
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons techniques  
3 H  
19.12.2007-31.12.2010 (Renouvellement)

**Permis de travail de nuit et du dimanche (Service de piquet)  
(art. 14 et 15 OLT 1)**

- 07-10730 / 101255  
Oscilloquartz SA, 2002 Neuchâtel  
Customer Support Service  
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons techniques  
1 H  
01.11.2007-31.10.2010 (Nouveau permis)

(H = hommes, F = femmes, J = jeunes gens)

*Voies de droit*

Toute personne touchée dans ses droits ou ses obligations par l'octroi d'un permis concernant la durée du travail et ayant qualité pour recourir contre une telle décision peut, dans les dix jours à compter de la présente publication, consulter le dossier, sur rendez-vous, auprès du Secrétariat d'Etat à l'économie SECO, Conditions de travail, Protection des travailleurs (ABAS), Effingerstrasse 31, 3003 Berne (téléphone 031 322 29 48).

23 octobre 2007

Secrétariat d'Etat à l'économie:  
Direction du travail